

**UCHWAŁA nr XXXIV/343/2026
RADY MIEJSKIEJ W TARNOWIE
z dnia 23 kwietnia 2026 r.**

zmieniająca uchwałę w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miasta Tarnowa na lata 2026-2037

Na podstawie art. 226, art. 227, art. 228, art. 230 ust. 1 i 6 oraz art. 232 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2025 r. poz. 1483, 1844, 1846, Dz.U. z 2026 r. poz. 426), Rada Miejska w Tarnowie uchwała, co następuje:

§ 1.

W uchwale nr XXVIII/268/2025 Rady Miejskiej w Tarnowie z dnia 18 grudnia 2025 r. w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miasta Tarnowa na lata 2026-2037 z późn. zm. 1 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) załącznik nr 1 otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały,
- 2) w załączniku nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Tarnowa.

§ 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Miejskiej w Tarnowie

1. Wymieniona uchwała została zmieniona uchwałami Rady Miejskiej w Tarnowie Nr XXIX/277/2026 z dnia 13 stycznia 2026 r., Nr XXXI/298/2026 z dnia 29 stycznia 2026 r., Nr XXXII/300/2026 z dnia 26 lutego 2026 r. oraz Nr XXXIII/327/2026 z dnia 24 marca 2026 r.

Wieloletnia prognoza finansowa ¹⁾

Ustalona na lata 2022–2025 relacja z art. 243 (poz. 8.3, 8.3.1, 8.4 i 8.4.1) została obliczona według średniej 7-letniej

załącznik nr 1 do
uchwały nr XXXIV/343/2026
z dnia 2026-04-23

Wyszczególnienie	Dochody ogółem ^x	z tego:										
		Dochody bieżące ^x	z tego:							Dochody majątkowe ^x	w tym:	
			dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych	dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych	z subwencji ogólnej	z tytułu dotacji i środków przeznaczonych na cele bieżące ^{x 3)}	pozostałe dochody bieżące ⁴⁾	w tym:	z podatku od nieruchomości		ze sprzedaży majątku ^x	z tytułu dotacji oraz środków przeznaczonych na inwestycje
Lp	1	1.1	1.1.1	1.1.2	1.1.3	1.1.4	1.1.5	1.1.5.1	1.2	1.2.1	1.2.2	
2026	1 199 176 910,82	1 125 241 161,70	462 270 598,00	28 587 496,00	225 984 362,00	127 221 582,85	281 177 122,85	137 479 574,00	73 935 749,12	11 006 000,00	62 809 749,12	
2027	1 243 083 188,28	1 158 496 269,47	480 138 715,94	29 445 120,88	225 219 058,40	124 591 355,79	299 102 018,46	140 080 000,00	84 586 918,81	10 339 225,25	74 247 693,56	
2028	1 203 280 373,27	1 179 896 972,97	494 422 877,41	30 328 474,51	231 975 630,15	126 769 096,47	296 400 894,43	144 282 400,00	23 383 400,30	10 984 490,39	12 398 909,91	
2029	1 219 190 572,51	1 211 190 572,51	505 135 563,74	31 238 328,74	238 934 899,06	130 057 169,36	305 824 611,61	148 064 505,50	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2030	1 269 526 289,00	1 261 526 289,00	0,00	0,00	0,00	133 958 884,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2031	1 303 952 078,00	1 290 952 078,00	0,00	0,00	0,00	137 977 650,00	0,00	0,00	13 000 000,00	13 000 000,00	0,00	
2032	1 336 500 640,00	1 323 500 640,00	0,00	0,00	0,00	142 116 980,00	0,00	0,00	13 000 000,00	13 000 000,00	0,00	
2033	1 371 205 659,00	1 363 205 659,00	0,00	0,00	0,00	146 380 489,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2034	1 412 101 829,00	1 404 101 829,00	0,00	0,00	0,00	150 771 904,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2035	1 454 224 884,00	1 446 224 884,00	0,00	0,00	0,00	155 295 061,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2036	1 497 611 631,00	1 489 611 631,00	0,00	0,00	0,00	159 953 913,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	
2037	1 542 299 980,00	1 534 299 980,00	0,00	0,00	0,00	164 752 531,00	0,00	0,00	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	

¹⁾ Wzór może być stosowany także w układzie pionowym, w którym poszczególne pozycje są przedstawione w kolumnach, a lata w wierszach.

²⁾ Zgodnie z art. 227 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 869, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą”, wieloletnia prognoza finansowa obejmuje okres roku budżetowego oraz co najmniej trzech kolejnych lat. W sytuacji dłuższego okresu prognozowania finansowego wzór stosuje się dla lat wykraczających poza minimalny (4-letni) okres prognozy, wynikający z art. 227 ustawy.

³⁾ W pozycji wykazuje się dochody o charakterze celowym, które jednostka otrzymuje od podmiotów zewnętrznych. W szczególności pozycja obejmuje dotacje celowe z budżetu państwa na zadania bieżące oraz dotacje i środki na finansowanie wydatków bieżących na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy. W pozycji nie wykazuje się natomiast dochodów związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu jednostki wynikającymi z odrębnych ustaw, o których mowa w art. 237 ust. 1 ustawy.

⁴⁾ W pozycji wykazuje się pozostałe dochody bieżące w szczególności kwoty podatków i opłat lokalnych.

Wyszczególnienie	Wydatki ogółem ^x	z tego:										
		Wydatki bieżące ^x	w tym:							Wydatki majątkowe ^x	w tym:	
			na wynagrodzenia i składki od nich naliczane	z tytułu poręczeń i gwarancji ^x	w tym:	wydatki na obsługę długu ^x	w tym:					
					gwarancje i poręczenia podlegające wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań, o którym mowa w art. 243 ustawy ^x		odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań, o którym mowa w art. 243 ustawy, w terminie nie dłuższym niż 90 dni po zakończeniu programu, projektu lub zadania i otrzymaniu refundacji z tych środków (bez odsetek i dyskonta od zobowiązań na wkład krajowy) ^x	odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań, o którym mowa w art. 243 ustawy, z tytułu zobowiązań zaciągniętych na wkład krajowy ^x	pozostałe odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań, o którym mowa w art. 243 ustawy ^x		Inwestycje i zakupy inwestycyjne, o których mowa w art. 236 ust. 4 pkt 1 ustawy	wydatki o charakterze dotacyjnym na inwestycje i zakupy inwestycyjne
2.1	2.1.1	2.1.2	2.1.2.1	2.1.3	2.1.3.1	2.1.3.2	2.1.3.3	2.2	2.2.1	2.2.1.1		
Lp	2	2.1	2.1.1	2.1.2	2.1.2.1	2.1.3	2.1.3.1	2.1.3.2	2.1.3.3	2.2	2.2.1	2.2.1.1
2026	1 279 688 611,83	1 109 295 385,67	576 055 490,44	0,00	0,00	26 890 481,23	0,00	302 531,25	97 475,63	170 393 226,16	146 062 226,16	14 148 355,25
2027	1 211 605 517,72	1 100 492 780,82	578 930 502,83	0,00	0,00	25 419 649,49	0,00	265 146,00	0,00	111 112 736,90	111 112 736,90	0,00
2028	1 144 795 102,71	1 114 854 085,90	596 298 417,92	0,00	0,00	22 473 774,84	0,00	123 730,00	0,00	29 941 016,81	29 896 016,81	0,00
2029	1 158 991 379,55	1 136 035 146,22	614 187 370,45	0,00	0,00	19 297 640,90	0,00	100 860,00	0,00	22 956 233,33	22 956 233,33	0,00
2030	1 215 747 956,90	1 188 058 095,00	0,00	0,00	0,00	15 920 720,11	0,00	81 180,00	0,00	27 689 861,90	27 689 861,90	0,00
2031	1 245 974 711,29	1 220 945 663,00	0,00	0,00	0,00	13 030 453,73	0,00	17 220,00	0,00	25 029 048,29	25 029 048,29	0,00
2032	1 284 366 106,91	1 244 721 196,00	0,00	0,00	0,00	10 246 563,56	0,00	0,00	0,00	39 644 910,91	39 644 910,91	0,00
2033	1 318 791 575,41	1 269 408 668,00	0,00	0,00	0,00	7 845 332,03	0,00	0,00	0,00	49 382 907,41	49 382 907,41	0,00
2034	1 370 441 991,40	1 295 032 703,00	0,00	0,00	0,00	5 496 872,03	0,00	0,00	0,00	75 409 288,40	75 409 288,40	0,00
2035	1 416 029 862,76	1 310 618 586,00	0,00	0,00	0,00	3 486 257,79	0,00	0,00	0,00	105 411 276,76	105 411 276,76	0,00
2036	1 470 382 109,76	1 340 192 287,00	0,00	0,00	0,00	1 684 270,94	0,00	0,00	0,00	130 189 822,76	130 189 822,76	0,00
2037	1 521 547 288,66	1 380 780 479,00	0,00	0,00	0,00	622 269,28	0,00	0,00	0,00	140 766 809,66	140 766 809,66	0,00

Wyszczególnienie	Wynik budżetu ^x	w tym:	Przychody budżetu ^x	z tego:					
		Kwota prognozowanej nadwyżki budżetu przeznaczana na spłatę kredytów, pożyczek i wykup papierów wartościowych ⁵⁾		Kredyty, pożyczki, emisja papierów wartościowych ^x	w tym:	Nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych ^{x 6)}	w tym:	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy ^x	w tym:
					na pokrycie deficytu budżetu ^x		na pokrycie deficytu budżetu ^x		na pokrycie deficytu budżetu ^x
Lp	3	3.1	4	4.1	4.1.1	4.2	4.2.1	4.3	4.3.1
2026	-80 511 701,01	0,00	134 815 977,59	50 718 479,61	19 618 479,61	17 525 601,85	17 525 601,85	66 571 896,13	43 367 619,55
2027	31 477 670,56	31 477 670,56	20 000 000,00	20 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2028	58 485 270,56	58 485 270,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2029	60 199 192,96	60 199 192,96	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2030	53 778 332,10	53 778 332,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2031	57 977 366,71	57 977 366,71	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2032	52 134 533,09	52 134 533,09	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2033	52 414 083,59	52 414 083,59	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2034	41 659 837,60	41 659 837,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2035	38 195 021,24	38 195 021,24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2036	27 229 521,24	27 229 521,24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2037	20 752 691,34	20 752 691,34	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

⁵⁾ Inne przeznaczenie nadwyżki budżetowej wymaga określenia w objaśnieniach do wieloletniej prognozy finansowej.

⁶⁾ W pozycji należy ująć środki pieniężne znajdujące się na rachunku budżetu pochodzące z nadwyżek poprzednich budżetów, łącznie z niewykorzystanymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy.

Wyszczególnienie	z tego:				Rozchody budżetu ^x	z tego:			
	Spłaty udzielonych pożyczek w latach ubiegłych ^x	w tym:	Inne przychody niezwiązane z zaciągnięciem długu ^{x 7)}	w tym:		Spłaty rat kapitałowych kredytów i pożyczek oraz wykup papierów wartościowych ^x	z tego:		
		na pokrycie deficytu budżetu ^x		na pokrycie deficytu budżetu ^x			łączna kwota przypadających na dany rok kwot ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań ^x	w tym:	
								kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3 ustawy ^x	kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3a ustawy ^x
Lp	4.4	4.4.1	4.5	4.5.1	5	5.1	5.1.1	5.1.1.1	5.1.1.2
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	54 304 276,58	54 304 276,58	8 997 885,00	0,00	2 715 000,00
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	51 477 670,56	51 477 670,56	2 910 000,00	0,00	2 910 000,00
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	58 485 270,56	58 485 270,56	500 000,00	0,00	500 000,00
2029	0,00	0,00	0,00	0,00	60 199 192,96	60 199 192,96	400 000,00	0,00	400 000,00
2030	0,00	0,00	0,00	0,00	53 778 332,10	53 778 332,10	400 000,00	0,00	400 000,00
2031	0,00	0,00	0,00	0,00	57 977 366,71	57 977 366,71	1 400 000,00	0,00	1 400 000,00
2032	0,00	0,00	0,00	0,00	52 134 533,09	52 134 533,09	0,00	0,00	0,00
2033	0,00	0,00	0,00	0,00	52 414 083,59	52 414 083,59	0,00	0,00	0,00
2034	0,00	0,00	0,00	0,00	41 659 837,60	41 659 837,60	0,00	0,00	0,00
2035	0,00	0,00	0,00	0,00	38 195 021,24	38 195 021,24	0,00	0,00	0,00
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	27 229 521,24	27 229 521,24	0,00	0,00	0,00
2037	0,00	0,00	0,00	0,00	20 752 691,34	20 752 691,34	0,00	0,00	0,00

⁷⁾ W pozycji należy ująć w szczególności przychody pochodzące z prywatyzacji majątku jednostki samorządu terytorialnego.

Wyszczególnienie	Rozchody budżetu, z tego:						Kwota długu ^x	w tym: kwota długu, którego planowana spłata dokona się z wydatków ^x	Relacja zrównoważenia wydatków bieżących, o której mowa w art. 242 ustawy	
	łącznie kwota przypadających na dany rok kwot ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań, z tego:					Inne rozchody niezwiązane ze spłatą długu ^x			Różnica między dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi ^x	Różnica między dochodami bieżącymi, skorygowanymi o środki ⁸⁾ a wydatkami bieżącymi ^x
	kwota wyłączeń z tytułu wcześniejszej spłaty zobowiązań, określonych w art. 243 ust. 3b ustawy	z tego:			kwota przypadających na dany rok kwot pozostałych ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań ^x					
środkami nowego zobowiązania		wolnymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy	innymi środkami							
Lp	5.1.1.3	5.1.1.3.1	5.1.1.3.2	5.1.1.3.3	5.1.1.4	5.2	6	6.1	7.1	7.2
2026	4 542 248,82	0,00	4 542 248,82	0,00	1 740 636,18	0,00	494 303 520,99	0,00	15 945 776,03	100 043 274,01
2027	x	x	x	x	0,00	0,00	462 825 850,43	0,00	58 003 488,65	58 003 488,65
2028	x	x	x	x	0,00	0,00	404 340 579,87	0,00	65 042 887,07	65 042 887,07
2029	x	x	x	x	0,00	0,00	344 141 386,91	0,00	75 155 426,29	75 155 426,29
2030	x	x	x	x	0,00	0,00	290 363 054,81	0,00	73 468 194,00	73 468 194,00
2031	x	x	x	x	0,00	0,00	232 385 688,10	0,00	70 006 415,00	70 006 415,00
2032	x	x	x	x	0,00	0,00	180 251 155,01	0,00	78 779 444,00	78 779 444,00
2033	x	x	x	x	0,00	0,00	127 837 071,42	0,00	93 796 991,00	93 796 991,00
2034	x	x	x	x	0,00	0,00	86 177 233,82	0,00	109 069 126,00	109 069 126,00
2035	x	x	x	x	0,00	0,00	47 982 212,58	0,00	135 606 298,00	135 606 298,00
2036	x	x	x	x	0,00	0,00	20 752 691,34	0,00	149 419 344,00	149 419 344,00
2037	x	x	x	x	0,00	0,00	0,00	0,00	153 519 501,00	153 519 501,00

⁸⁾ Skorygowanie o środki dotyczy określonego w art. 242 ustawy powiększenia o odpowiednie dla roku prognozy przychody wskazane w art. 217 ust. 2 ustawy. Skutki finansowe wyłączeń ograniczenia, o którym mowa w art. 242 ustawy, zawarte w innych ustawach należy ująć w objaśnieniach dołączanych do wieloletniej prognozy finansowej zgodnie z art. 226 ust. 2a ustawy.

Wyszczególnienie	Wskaźnik spłaty zobowiązań					
	Relacja określona po lewej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy (po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń przypadających na dany rok) ^X	Relacja określona po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy, ustalona dla danego roku (wskaźnik jednoroczny) ^X	Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczony w oparciu o plan 3 kwartału roku poprzedzającego pierwszy rok prognozy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) ^X	Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczony w oparciu o wykonanie roku poprzedzającego pierwszy rok prognozy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) ^X	Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczonego w oparciu o plan 3 kwartałów roku poprzedzającego rok budżetowy ^X	Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczonego w oparciu o wykonanie roku poprzedzającego rok budżetowy ^X
Lp	8.1	8.2	8.3	8.3.1	8.4	8.4.1
2026	7,19%	4,74%	8,25%	8,80%	TAK	TAK
2027	7,13%	8,30%	7,59%	8,13%	TAK	TAK
2028	7,63%	8,60%	7,59%	8,14%	NIE	TAK
2029	7,31%	8,86%	6,60%	7,15%	NIE	NIE
2030	6,14%	7,93%	7,28%	7,83%	TAK	TAK
2031	6,04%	7,20%	7,35%	7,89%	TAK	TAK
2032	5,28%	7,54%	7,60%	8,14%	TAK	TAK
2033	4,95%	8,35%	7,60%	7,60%	TAK	TAK
2034	3,76%	9,14%	8,11%	8,11%	TAK	TAK
2035	3,23%	10,77%	8,23%	8,23%	TAK	TAK
2036	2,17%	11,36%	8,54%	8,54%	TAK	TAK
2037	1,56%	11,25%	8,90%	8,90%	TAK	TAK

Ustalona na lata 2022–2025 relacja z art. 243 (poz. 8.3, 8.3.1, 8.4 i 8.4.1) została obliczona według średniej 7-letniej

Wyszczególnienie	Finansowanie programów, projektów lub zadań realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy								
	Dochody bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy ^x	w tym:		Dochody majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	w tym:		Wydatki bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy ^x	w tym:	
		Dotacje i środki o charakterze bieżącym na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy ^x	w tym:		Dochody majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	w tym:		Wydatki bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy ^x	w tym:
			środki określone w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy			środki określone w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy			środki określone w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy
Lp	9.1	9.1.1	9.1.1.1	9.2	9.2.1	9.2.1.1	9.3	9.3.1	9.3.1.1
2026	19 444 612,31	19 402 312,31	17 227 173,00	41 229 150,45	41 229 150,45	37 393 971,76	23 899 409,11	23 857 109,11	20 180 793,49
2027	16 977 709,72	16 977 709,72	14 982 873,74	60 672 628,27	60 672 628,27	57 519 330,92	19 371 860,37	19 371 860,37	16 396 397,98
2028	16 434 731,56	16 434 731,56	14 276 522,29	8 510 794,74	8 510 794,74	7 752 548,61	19 474 625,03	19 474 625,03	16 121 611,28
2029	1 546 965,24	1 546 965,24	1 397 259,02	0,00	0,00	0,00	2 910 576,21	2 910 576,21	2 509 132,93
2030	18 965,15	18 965,15	18 965,15	0,00	0,00	0,00	30 036,15	30 036,15	26 798,27
2031	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2032	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2033	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2034	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2035	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2037	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Wyszczególnienie	Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych									
	Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	w tym:		Wydatki objęte limitem, o którym mowa w art. 226 ust. 3 pkt 4 ustawy	z tego:		Wydatki bieżące na pokrycie ujemnego wyniku finansowego samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Wydatki na spłatę zobowiązań przejmowanych w związku z likwidacją lub przekształceniem samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Kwota zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego przypadających do spłaty w danym roku budżetowym, podlegająca doliczeniu zgodnie z art. 244 ustawy ^x	Kwota zobowiązań wynikających z przejęcia przez jednostkę samorządu terytorialnego zobowiązań po likwidowanych i przekształcanych samorządowych osobach prawnych
		Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	w tym:		bieżące	majątkowe				
			finansowane środkami określonymi w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy							
Lp	9.4	9.4.1	9.4.1.1	10.1	10.1.1	10.1.2	10.2	10.3	10.4	10.5
2026	48 010 607,54	48 010 607,54	39 153 942,33	159 946 213,80	30 061 510,02	129 884 703,78	0,00	0,00	0,00	0,00
2027	68 925 214,92	68 925 214,92	55 994 472,67	132 138 524,90	21 033 118,00	111 105 406,90	0,00	0,00	0,00	0,00
2028	16 913 504,00	16 913 504,00	10 956 791,54	50 652 740,63	21 655 626,87	28 997 113,76	0,00	0,00	0,00	0,00
2029	0,00	0,00	0,00	3 972 835,04	3 972 835,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2030	0,00	0,00	0,00	1 092 794,98	1 092 794,98	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2031	0,00	0,00	0,00	485 258,83	485 258,83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2032	0,00	0,00	0,00	72 758,83	72 758,83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2033	0,00	0,00	0,00	72 758,83	72 758,83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2034	0,00	0,00	0,00	72 758,83	72 758,83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2035	0,00	0,00	0,00	40 372,03	40 372,03	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2037	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Wyszczególnienie	Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych											
	Splaty, o których mowa w poz. 5.1, wynikające wyłącznie z tytułu zobowiązań już zaciągniętych ^x	Wydatki zmniejszające dług ^x	w tym:					Wydatki z tytułu wymagalnych poręczeń i gwarancji ^x	Kwota wzrostu(+)/spadku(-) kwoty długu wynikająca z operacji niekasowych (m.in. umorzenia, różnice kursowe)	Wcześniejsza splata zobowiązań, wyłączona z limitu splaty zobowiązań, dokonywana w formie wydatków budżetowych	Wykup papierów wartościowych, splaty rat kredytów i pożyczek wraz z należnymi odsetkami i dyskontem, odpowiednio emitowanych lub zaciągniętych do równowartości kwoty ubytku w wykonanych dochodach jednostki samorządu terytorialnego będącego skutkiem wystąpienia COVID-19 ^x	Wydatki bieżące podlegające wyłączeniu z limitu splaty zobowiązań ⁹⁾
			splata zobowiązań wymagalnych z lat poprzednich, innych niż w poz. 10.7.3 ^x	splata zobowiązań zaliczanych do tytułu dłużnego – kredyt i pożyczka ^x	w tym:		zobowiązań zaciągniętych po dniu 1 stycznia 2019 r. ^x					
					w tym:							
Lp	10.6	10.7	10.7.1	10.7.2	10.7.2.1	10.7.2.1.1	10.7.3	10.8	10.9	10.10	10.11	
2026	54 304 276,58	13 884,77	13 884,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 838 111,81	0,00	
2027	51 077 670,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2028	57 885 270,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2029	59 599 192,96	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2030	53 178 332,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2031	48 577 366,71	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2032	42 734 533,09	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2033	43 014 083,59	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2034	32 259 837,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2035	28 795 021,24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2036	17 829 521,24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2037	11 452 691,34	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	

⁹⁾ W pozycji należy ująć kwoty wydatków bieżących, o które zostają pomniejszone wydatki bieżące budżetu przy wyliczeniu limitu splaty zobowiązań określonego po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, na podstawie odrębnych ustaw, bez wydatków bieżących na obsługę długu. W szczególności należy ująć wydatki poniesione w celu realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19.

* Informacje zawarte w tej części wieloletniej prognozy finansowej, w tym o spełnieniu relacji określonej w art. 243 ustawy zostaną automatycznie wygenerowane przez aplikację wskazaną przez Ministra Finansów, o której mowa w § 4 ust. 1, na podstawie danych historycznych oraz prognozowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego. Automatyczne wyliczenia danych na podstawie wartości historycznych i prognozowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego dotyczą w szczególności także pozycji 8.3 – 8.3.1 i pozycji z sekcji 12.

^x - pozycje oznaczone symbolem „x” sporządza się na okres prognozy kwoty długu, zgodnie z art. 227 ust. 2 ustawy. Okres ten nie podlega wydłużeniu w sytuacji planowania wydatków z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji. W przypadku planowania wydatków z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji w okresie dłuższym niż okres, na który zaciągnięto oraz planuje się zaciągnąć zobowiązania dłużne, informację o wydatkach z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji, wykraczających poza wspomniany okres, należy zamieścić w objaśnieniach do wieloletniej prognozy finansowej.

Przedsięwzięcia WPF

załącznik nr 2 do
uchwały nr XXXIV/343/2026
z dnia 2026-04-23

kwoty w zł

L.p.	Nazwa i cel	Jednostka odpowiedzialna lub koordynująca	Okres realizacji		Łączne nakłady finansowe	Limit 2026	Limit 2027	Limit 2028	Limit 2029	Limit 2030
			Od	Do						
1	Wydatki na przedsięwzięcia-ogółem (1.1+1.2+1.3)				482 028 947,78	159 946 213,80	132 138 524,90	50 652 740,63	3 972 835,04	1 092 794,98
1.a	- wydatki bieżące				94 621 160,43	30 061 510,02	21 033 118,00	21 655 626,87	3 972 835,04	1 092 794,98
1.b	- wydatki majątkowe				387 407 787,35	129 884 703,78	111 105 406,90	28 997 113,76	0,00	0,00
1.1	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z programami realizowanymi z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009.r. o finansach publicznych (Dz.U.Nr 157, poz. 1240,z późn.zm.), z tego:				211 994 743,23	70 824 942,36	88 221 248,05	36 319 663,79	2 910 076,21	30 036,15
1.1.1	- wydatki bieżące				75 845 236,33	22 814 334,82	19 371 860,37	19 474 607,03	2 910 076,21	30 036,15
1.1.1.67	"PoMOCNY Tarnów" - projekt w ramach ZIT - Projekt "PoMOCNY Tarnów" ma na celu kompleksowe wsparcie rodzin, a także działania zgodne z zasadami deinstytucjonalizacji, skierowane do osób potrzebujących pomocy w codziennym funkcjonowaniu.	URZĄD MIASTA TARNOWA	2024	2029	15 341 116,80	4 242 660,04	4 496 638,30	4 931 819,20	1 642 834,72	0,00
1.1.1.72	Erasmus+ 2025-1-PL01-KA121-VET-0003367293 - Zwiększenie kompetencji i rozwój uczniów przez zdobycie praktycznego doświadczenia zawodowego za granicą oraz podwyższenie ich umiejętności językowych	URZĄD MIASTA TARNOWA	2025	2026	408 532,57	408 148,24	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.1.90	Erasmus + ZSME nr 2025-1-PL01-KA121-VET-000339659 - Mobilność uczniów i kadry w ramach programu ERASMUS+	URZĄD MIASTA TARNOWA	2026	2027	83 105,15	83 105,15	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.2	- wydatki majątkowe				136 149 506,90	48 010 607,54	68 849 387,68	16 845 056,76	0,00	0,00
1.2	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z umowami partnerstwa publiczno-prywatnego, z tego:				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.1	- wydatki bieżące				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.2	- wydatki majątkowe				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3	Wydatki na programy, projekty lub zadania pozostałe (inne niż wymienione w pkt 1.1 i 1.2),z tego				270 034 204,55	89 121 271,44	43 917 276,85	14 333 076,84	1 062 758,83	1 062 758,83
1.3.1	- wydatki bieżące				18 775 924,10	7 247 175,20	1 661 257,63	2 181 019,84	1 062 758,83	1 062 758,83
1.3.1.41	Remont drogi gminnej nr 200682K ul. Batorego w km od 0+000,00 do km 0+204,29 w miejscowości Tarnów, Miasto Tarnów - poprawa infrastruktury drogowej	URZĄD MIASTA TARNOWA	2024	2026	2 999 996,81	2 973 488,37	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3.2	- wydatki majątkowe				251 258 280,45	81 874 096,24	42 256 019,22	12 152 057,00	0,00	0,00
1.3.2.162	Rozbudowa drogi krajowej nr 73 na odcinku od km 129+872,05 do km 130+342,05 w m. Tarnów - Poprawa infrastruktury drogowej	URZĄD MIASTA TARNOWA	2024	2026	31 424 273,49	25 490 572,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3.2.255	IDEA TARNÓW - ROZŚWIETLONY I EFEKTYWNY TARNÓW - Budowa oświetlenia przejścia dla pieszych oraz kanału technicznego w ramach zadania "Tarnów" Nowe Spojrzenie - Samodzielne dziecko w drodze do szkoły i domu" - Tworzenie warunków do poprawy jakości życia mieszkańców poprzez wzmacnianie lokalnych kompetencji, wspieranie przedsiębiorczości, rozwój nowoczesnej infrastruktury oraz budowanie silnych więzi społecznych	URZĄD MIASTA TARNOWA	2025	2028	1 340,00	1 290,00	50,00	0,00	0,00	0,00

L.p.	Limit 2031	Limit 2032	Limit 2033	Limit 2034	Limit 2035	Limit zobowiązań
1	485 258,83	72 758,83	72 758,83	72 758,83	40 372,03	188 750 820,90
1.a	485 258,83	72 758,83	72 758,83	72 758,83	40 372,03	48 498 282,24
1.b	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	140 252 538,66
1.1	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	127 481 024,20
1.1.1	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	41 786 579,76
1.1.1.67	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11 071 292,22
1.1.1.72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.1.90	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	85 694 444,44
1.2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.1	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3	485 258,83	72 758,83	72 758,83	72 758,83	40 372,03	61 269 796,70
1.3.1	485 258,83	72 758,83	72 758,83	72 758,83	40 372,03	6 711 702,48
1.3.1.41	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3.2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	54 558 094,22
1.3.2.162	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3.2.255	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50,00

Objaśnienia przyjętych wartości

1. W wieloletniej prognozie finansowej Gminy Miasta Tarnowa na lata 2026-2037:

1) zmieniono następujące wielkości:

rok 2026:

- dochody – zwiększone ogółem 8.654.278,84 zł do kwoty 1.199.176.910,82 zł, w tym dochody bieżące zwiększone o kwotę 8.654.278,84 zł,
- wydatki – zwiększone ogółem o 15.155.513,30 zł do kwoty 1.279.688.611,83 zł, w tym wydatki bieżące zwiększenie o kwotę 6.015.589,30 zł, wydatki majątkowe zwiększone o kwotę 9.139.924,00 zł.
- przychody – zwiększone ogółem o 11.043.483,28 zł do 134.815.977,59 zł w tym: : z kredytu i pożyczki w kwocie 50.718.479.61 zł, z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 8.838.745,73 zł z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych i dotacji na realizacji programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 8.686.856,12 zł, wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu wynikającej z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 66.571.896,13 zł.
- rozchody - zwiększone ogółem o 4.542.248,82 zł do kwoty 54.304.276,58 zł z uwagi na wcześniejszą spłatę części kredytu.

rok 2030:

- wydatki – zwiększone ogółem o 4.542.248,82 zł do kwoty 1.215.747.956,90 zł, w tym wydatki majątkowe zwiększone o kwotę 4.542.248,82 zł,
- rozchody – zmniejszone kwotę 4.542.248,82 zł z uwagi na wcześniejszą spłatę części kredytu w 2026 r.

2) deficyt budżetowy uległ zwiększeniu o kwotę: 6.501.234,46 zł do kwoty 80.511.701,01 zł zostanie pokryty przychodami pochodzącymi: z kredytu i pożyczki w kwocie 19.618.479,61 zł, z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 8.838.745,73 zł, z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych i dotacji na realizacji programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 8.686.856,12 zł, wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym

budżetu wynikającej z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 43.367.619,55 zł.

3) zmianie uległy wskaźniki zadłużenia obliczane zgodnie z ustawą o finansach publicznych,

4) zaktualizowano informacje uzupełniające o wybranych rodzajach wydatków budżetowych.

2. W wykazie przedsięwzięć wieloletnich wprowadzono zmiany:

- aktualizacja harmonogramu wydatków:

- "PoMOCNY Tarnów": łączne nakłady bez zmian, limit wydatków 2026 r. zwiększa się o kwotę 197.515,13 zł do kwoty 4.242.660,04 zł,
- Remont drogi gminnej nr 200682K ul. Batorego w km od 0+000,00 do km 0+204,29 w miejscowości Tarnów, Miasto Tarnów: łączne nakłady zmniejsza się o kwotę 3,19 zł do kwoty 2.999.996,81 zł, limit wydatków 2026 r. zwiększa się o kwotę 0,42 zł do kwoty 2.973.488,37 zł,
- Rozbudowa drogi krajowej nr 73 na odcinku od km 129+872,05 do km 130+342,05 w m. Tarnów: łączne nakłady zwiększa się o kwotę 2.567.000,00 zł do kwoty 31.424.273,49 zł, limit wydatków 2026 r. zwiększa się o kwotę 2.567.000,00 zł do kwoty 25.490.572,00 zł,
- Rozbudowa drogi krajowej nr 73 na odcinku od km 129+872,05 do km 130+342,05 w m. Tarnów IDEA TARNÓW - ROZŚWIETLONY I EFEKTYWNY TARNÓW -Budowa oświetlenia przejścia dla pieszych oraz kanału technicznego w ramach zadania "Tarnów" Nowe Spojrzenie - Samodzielne dziecko w drodze do szkoły i domu: łączne nakłady zwiększa się o kwotę 100,00 zł do kwoty 1.340,00 zł, limit wydatków 2026 r. zwiększa się o kwotę 50,00 zł do kwoty 1.290,00 zł. limit wydatków 2027 r. i limit zobowiązań zwiększa się o kwotę 50,00 zł,
- Erasmus + nr 2025-1-PI01-KA121-VET-0003367293: okres realizacji bez zmian, łączne nakłady zwiększone o kwotę 13.100,00 zł do kwoty 408.532,57 zł, limit wydatków 2026 r zwiększony o kwotę 13.100,00 zł do kwoty 408.148,24 zł,

- wprowadzenie nowego przedsięwzięcia w związku z podpisaniem umowy o dofinansowanie:

- Erasmus + ZSME nr 2025-1-PI01-KA121-VET-000339659: okres realizacji 2026-2027, łączne nakłady kwota 83.105,15 zł, limit wydatków 2026 r. kwota 83.105,15 zł.